

[Text]

Mr. Whicher: Of course the Minister must go but when will he come back? Another day?

Mr. Olson: Yes.

Mr. Roy (Laval): When could we have another meeting?

The Chairman: On Thursday.

Mr. Roy: Will the Minister attend the meeting?

Mr. Olson: If you could have the meeting early enough, but there is a full Cabinet meeting of course, at 10 o'clock on Thursday morning.

Mr. Danforth: Mr. Chairman, is there not a roster system at Cabinet meetings like there is in the House? Could the Minister not take advantage of this?

The Chairman: Gentlemen, I think the Committee may rest assured that the Minister, as he has indicated, will be here as much as possible, including, hopefully, some time on Thursday morning. Thank you Mr. Minister.

I recognize Mr. Douglas.

M. La Salle: En appel au Règlement, monsieur le président, je voudrais simplement que le ministre sache bien que les producteurs de lait sont convaincus que la réunion du Comité de l'agriculture est plus importante que la séance du cabinet.

Mr. Olson: The Minister is also convinced.

The Chairman: Thank you, Mr. La Salle. I recognize Mr. Douglas.

Mr. Douglas (Assiniboia): I might add, Roch, that there are lots of dairy farmers in Western Canada too. I was very interested in the Minister's recital today about the dairy industry and particularly his description of the Canadian dairy market as being with the exception of butter, closed to other than our own dairy industry. It would be an interesting exercise to find out whether there are many other similarly closed industries in Canada which export only incidentally. I do not think we would find too many industries confined to Canada as rigidly as the dairy industry. I understood him to say that this was done with the consent of the dairy industry itself. If it is a fact, that this industry has agreed it develop on a closed basis, I wonder how many dairy producers are aware of this.

[Interpretation]

M. Whicher: Naturellement, le ministre doit nous quitter, mais est-ce qu'il ne pourrait pas revenir un autre jour?

M. Olson: Oui, je reviendrai.

M. Roy (Laval): Quand pourrions-nous nous réunir à nouveau?

Le président: Jeudi.

M. Roy: Le ministre sera-t-il présent?

M. Olson: Si vous aviez la réunion assez tôt, mais jeudi matin nous avons la réunion du Cabinet à 10 heures.

M. Danforth: Monsieur le président, n'y a-t-il pas un tableau de service pour les réunions du Cabinet comme cela se fait pour la Chambre? Le Ministre ne pourrait-il pas en profiter?

Le président: Messieurs, le Comité peut être assuré que le Ministre, comme il l'a indiqué, sera ici s'il le peut et nous espérons qu'il pourra nous rendre visite jeudi matin. Merci, monsieur le ministre.

Je donne la parole à M. Douglas.

Mr. La Salle: Mr. Chairman, on a point of order. I simply want the Minister to know that the milk producers are convinced that the meetings of the Committee on Agriculture are more important than Cabinet meetings.

M. Olson: Le ministre en est également convaincu.

Le président: Merci monsieur La Salle. Je donne la parole à M. Douglas.

M. Douglas (Assiniboia): Je pourrais ajouter M. Roche qu'il y a aussi de nombreux producteurs laitiers dans l'Ouest du Canada. J'ai été vraiment intéressé à entendre aujourd'hui l'exposé fait par le ministre sur l'industrie laitière et plus particulièrement la description qu'il nous a faite du marché des produits laitiers au Canada qu'il a dit être, sauf pour le beurre, un marché fermé, sauf pour notre propre industrie laitière. Il serait intéressant de savoir, combien d'autres industries au Canada sont des industries aussi fermées, qui ne font des exportations qu'à l'occasion. Je ne crois pas qu'il y ait un très grand nombre d'industries qui, comme le lait, soient ainsi dans une telle situation rigide restreinte au Canada. Si j'ai bien compris le ministre, ceci a été fait avec le consentement de l'industrie laitière elle-même. S'il est vrai que cette industrie laitière a décidé de se développer en marché fermé, je me demande